

5. Társadalom

Society

5.5. Szociális ellátás

Social welfare

5.5.1. Nyugdíjban és nyugdíjszerű ellátásban részesültek száma, január

Number of pensioners and retirement provisioners, January

Megnevezés Denomination	2000	2007	2008	2009	2010	2011
Nyugdíjban részesült — Pensioners	541 778	495 710	498 857	494 644	484 741	474 164
Ebből: saját jogon — Of which: by own right	506 876	471 711	476 457	473 400	464 142	454 544
Nyugdíjszerű ellátásban részesült — Retirement provisioners	18 169	16 148	15 424	14 651	14 004	13 565
Összesen — Total	559 947	511 858	514 281	509 295	498 745	487 729

5.5.2. Nyugdíjasok és nyugdíjszerű ellátásban részesültek száma és átlagos ellátása, 2011. január

Number and average pension of pensioners and retirement provisioners by type of provision, January, 2011

Ellátás fajtája Type of provision	Ellátottak száma Number of provisioners			A teljes ellátás átlagos összege, Ft/fő Average amount of total provisions, HUF per capita		
	férfi males	nő females	összesen total	férfi males	nő females	összesen total
Öregségi és öregségi jellegű nyugdíj — Old age and old-age type pension	155 841	260 864	416 705	130 473	111 076	118 330
Korhatár alatti rokkantsági nyugdíj — Disability pension below retirement age	16 536	19 240	35 776	79 075	77 338	78 141
Rehabilitációs járadék — Rehabilitational benefit	949	1 114	2 063	80 720	78 367	79 449
Saját jogú nyugdíj összesen — Pension by own right total	173 326	281 218	454 544	125 297	108 638	114 990
Hozzáértartozói nyugdíj — Widow's and parent's pension	648	7 023	7 671	36 846	65 392	62 981
Árvaeállítás — Orphan's allowance	5 932	6 017	11 949	36 921	37 205	37 064
Hozzáértartozói nyugellátás összesen — Widow's and parent's pensions total	6 580	13 040	19 620	36 914	52 386	47 197
Nyugellátások összesen — Pensions total	179 906	294 258	474 164	122 065	106 145	112 185
Mezőgazdasági szövetkezeti járadék — Rent of agricultural co-operatives	7	63	70	57 750	71 486	70 112
Baleseti járadék — Accident benefit	783	177	960	24 418	22 925	24 143
Egészségkárosodott személyek szociális járadékai — Benefits to persons with reduced working ability	2 921	5 106	8 027	30 786	29 358	29 877
Rokkantsági járadék — Disability benefit	1 926	1 398	3 324	33 484	33 378	33 439
Házastársi pótlék — Marital supplement	7	780	787	14 160	15 104	15 095
Egyéb nyugdíjszerű járadék — Other retirement provision	226	171	397	38 002	36 720	37 450
Összesen — Total	185 776	301 953	487 729	119 191	104 179	109 897

5.5.3. A nyugdíjban, nyugdíjszerű ellátásban részesültek száma a havi teljes ellátás nagysága szerint, 2011. január
Pensioners and retirement provisioners by monthly full pension category, January, 2011

A havi teljes ellátás összege, Ft <i>Monthly full pension, HUF</i>	Nyugdíjban, nyugdíjszerű ellátásban részesültek összesen <i>Pensioners and retirement provisioners total</i>	Ebből <i>Of which</i>			
		öregségi nyugdíjas <i>old-age pensioners</i>	korbetöltött rokkantsági nyugdíjas <i>disability pensioners in retirement age</i>	korhatár alatti rokkantsági nyugdíjas <i>disability pensioners below retirement age</i>	özvegyi nyugdíjas ^{a)} <i>recipients of widow's pension^{a)}</i>
Száma — <i>Number</i>					
– 24 999	3 955	622	22	117	943
25 000– 29 999	12 232	394	19	134	238
30 000– 39 999	12 728	2 538	238	1 736	506
40 000– 49 999	12 640	5 739	829	3 437	535
50 000– 59 999	19 907	9 533	1 984	5 557	1 044
60 000– 69 999	30 446	15 876	6 001	6 770	966
70 000– 79 999	40 207	23 752	9 189	5 129	1 595
80 000– 89 999	47 081	32 662	9 397	3 728	872
90 000– 99 999	48 657	36 613	8 895	2 360	443
100 000–109 999	45 057	35 738	7 066	1 752	194
110 000–119 999	40 340	33 233	5 433	1 263	112
120 000–129 999	34 149	29 131	3 659	1 046	75
130 000–139 999	28 193	24 567	2 564	758	49
140 000–149 999	23 319	20 852	1 758	480	43
150 000–179 999	48 230	43 743	2 972	941	42
180 000–	40 588	38 316	1 138	568	10
Összesen — <i>Total</i>	487 729	353 309	61 164	35 776	7 667
Megoszlása, % — <i>Division, %</i>					
– 24 999	0,8	0,2	0,0	0,3	12,3
25 000– 29 999	2,5	0,1	0,0	0,4	3,1
30 000– 39 999	2,6	0,7	0,4	4,9	6,6
40 000– 49 999	2,6	1,6	1,4	9,6	7,0
50 000– 59 999	4,1	2,7	3,2	15,5	13,6
60 000– 69 999	6,2	4,5	9,8	18,9	12,6
70 000– 79 999	8,2	6,7	15,0	14,3	20,8
80 000– 89 999	9,7	9,2	15,4	10,4	11,4
90 000– 99 999	10,0	10,4	14,5	6,6	5,8
100 000–109 999	9,2	10,1	11,6	4,9	2,5
110 000–119 999	8,3	9,4	8,9	3,5	1,5
120 000–129 999	7,0	8,2	6,0	2,9	1,0
130 000–139 999	5,8	7,0	4,2	2,1	0,6
140 000–149 999	4,8	5,9	2,9	1,3	0,6
150 000–179 999	9,9	12,4	4,9	2,6	0,5
180 000–	8,3	10,8	1,9	1,6	0,1
Összesen — <i>Total</i>	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0

a) Ideiglenes özvegyi nyugdíjasokkal együtt. — *Including recipients of temporary widow's pension.*

5.5.4. A nyugdíjban, nyugdíjszerű ellátásban részesültek száma születési évek szerint, 2011. január
Number of pensioners rentiers and retirement provisioners by year of births, January, 2011

Születési év Year of births	Nyugdíjban, nyugdíjszerű ellátásban részesültek összesen <i>Pensioners and retirement provisioners total</i>	Ebből Of which			
		öregségi nyugdíjas <i>old-age pensioners</i>	korbetöltött rokkantsági nyugdíjas <i>disability pensioners in retirement age</i>	korhatár alatti rokkantsági nyugdíjas <i>disability pensioners below retirement age</i>	özvegyi nyugdíjas ^{a)} <i>recipients of widow's pension^{a)}</i>
Férfi — Males					
–1929	20 823	18 265	2 499	–	25
1930–1939	45 070	36 735	8 209	–	29
1940–1944	38 936	30 825	7 986	–	12
1945–1949	41 593	32 895	6 729	1 607	30
1950–	39 350	10 494	–	14 929	552
Besorolásból kimaradt — <i>Out of classification</i>	4	4	–	–	–
Összesen — <i>Total</i>	185 776	129 218	25 423	16 536	648
Nő — Females					
–1929	51 363	42 911	4 908	–	2 923
1930–1939	79 572	65 766	12 405	–	896
1940–1944	56 372	46 325	9 592	–	241
1945–1949	61 405	49 720	8 836	2 096	261
1950–	53 241	19 369	–	17 144	2 698
Besorolásból kimaradt — <i>Out of classification</i>	–	–	–	–	–
Összesen — <i>Total</i>	301 953	224 091	35 741	19 240	7 019
Összesen — <i>Total</i>					
–1929	72 186	61 176	7 407	–	2 948
1930–1939	124 642	102 501	20 614	–	925
1940–1944	95 308	77 150	17 578	–	253
1945–1949	102 998	82 615	15 565	3 703	291
1950–	92 591	29 863	–	32 073	3 250
Besorolásból kimaradt — <i>Out of classification</i>	4	4	–	–	–
Összesen — <i>Total</i>	487 729	353 309	61 164	35 776	7 667

a) Ideiglenes özvegyi nyugdíjasokkal együtt. — Including recipients of temporary widow's pension.

5.5.5. A saját jogú nyugdíjasok száma a nyugdíjazás éve szerint, 2011. január
Number of pensioners by own right by year of retirement, January, 2011

Nyugdíjazás éve Year of retirement	Saját jogú összesen Pensioners by own right total			Ebből Of which					
				öregségi és öregségi jellegű old age and old age type pensioners			korhatár alatti rokkantsági disability pensioners below retirement age		
	férfi males	nő females	összesen total	férfi males	nő females	összesen total	férfi males	nő females	összesen total
–1969	305	1 700	2 005	295	1 694	1 989	10	6	16
1970–1974	735	3 676	4 411	704	3 642	4 346	31	34	65
1975–1979	2 715	15 053	17 768	2 521	14 841	17 362	194	212	406
1980–1984	8 277	30 444	38 721	7 839	29 900	37 739	438	544	982
1985–1989	15 945	38 867	54 812	15 039	37 627	52 666	906	1 240	2 146
1990–1994	31 048	56 435	87 483	28 881	53 517	82 398	2 167	2 918	5 085
1995–1999	28 764	48 438	77 202	26 117	44 839	70 956	2 647	3 599	6 246
2000–2004	35 088	33 223	68 311	31 306	28 611	59 917	3 782	4 612	8 394
2005–2009	38 120	44 514	82 634	5 388	5 189	10 577	44 069	50 339	94 408
2010–	5 019	1 679	6 698	973	886	1 859	6 380	3 043	9 423
Összesen — Total	173 326	281 218	454 544	155 841	260 864	416 705	16 536	19 240	35 776

5.5.6. A nyugdíjban, nyugdíjszerű ellátásban részesülők száma és havi teljes ellátása kerületenként, 2011. január
Number and monthly total provision of pensioners and retirement provisioners by districts, January, 2011

Kerület District	Nyugdíjban, nyugdíjszerű ellátásban részesült Pensioner and retirement provisioner	Ezer lakosra jutó nyugdíjban, nyugdíjszerű ellátásban részesülők Pensioners and pension type provisioners per thousand population		A havi teljes ellátás átlagos összege Average amount of monthly total provision	
		száma number	a budapesti átlag százalékában in percentage of the Budapest average	Ft HUF	a budapesti átlag százalékában in percentage of the Budapest average
I.	8 013	325	115,7	122 789	111,7
II.	28 009	318	113,0	126 934	115,5
III.	36 202	293	104,2	112 816	102,7
IV.	25 240	255	90,8	108 497	98,7
V.	8 618	317	112,8	112 496	102,4
VI.	9 599	223	79,4	106 797	97,2
VII.	13 893	216	76,6	100 251	91,2
VIII.	18 234	216	76,9	98 042	89,2
IX.	14 861	235	83,5	105 354	95,9
X.	21 056	260	92,6	105 600	96,1
XI.	42 642	294	104,5	118 351	107,7
XII.	19 724	353	125,4	127 292	115,8
XIII.	30 913	264	93,9	111 910	101,8
XIV.	36 483	296	105,3	112 323	102,2
XV.	24 042	301	106,9	104 003	94,6
XVI.	20 966	307	109,0	108 544	98,8
XVII.	22 704	289	102,7	103 599	94,3
XVIII.	28 163	299	106,5	104 838	95,4
XIX.	17 090	276	97,9	104 418	95,0
XX.	19 256	302	107,4	101 417	92,3
XXI.	21 480	280	99,4	101 718	92,6
XXII.	14 925	293	104,0	107 275	97,6
XXIII.	5 616	281	99,8	98 810	89,9
Összesen — Total	487 729	281	100,0	109 897	100,0

5.5.7. Magán- és önkéntes nyugdíjpénztárak, 2010*
Private and voluntary pension funds, 2010*

Megnevezés Denomination	Férfi Males	Nő Females	Összesen Total
Magánnyugdíjpénztárak — Privat pension funds			
Taglétszám — Membership	253 141	278 662	531 803
Egy tagra eső éves tagdíj, Ft/fő — Pension contribution per member, HUF/persons	131 014	110 788	120 416
Egy tagra eső fedezeti tartalék, Ft/fő ^{a)} — Funding reserve value per member, HUF/persons ^{a)}	1 370 109	1 233 350	1 298 414
Önkéntes nyugdíjpénztárak — Voluntary pension funds			
Taglétszám — Membership	109 723	127 807	237 530
Egy tagra eső éves tagdíj, Ft/fő — Pension contribution per member, HUF/persons	98 016	76 233	86 295
Egy tagra eső fedezeti tartalék, Ft/fő ^{a)} — Funding reserve value per member, HUF/persons ^{a)}	1 207 355	951 429	1 068 769
A saját rész részaránya a tagdíjakban, % — The member's contribution part of the gross contribution, %	42,1	44,2	43,1

* Azon tagok adatait tartalmazza, akik fizettek tagdíjat a tárgyévben. — Members with positive pension contribution during the year.

a) Azon tagoké, akiknek az év végi fedezeti tartaléka pozitív volt. — Members with positive individual account value at the end of the year.

5.5.8. Táppénz* Sick-pay*

Megnevezés Denomination	Táppénzes nap, ezer Sick-pay day, thousand	Táppénzesek napi átlagos száma Average number of persons on sick-pay	Táppénzes esetek száma Number of sick-pay cases
2000	13 592	38 121	446 297
2007	12 600	34 521	438 555
2008	12 777	34 761	470 868
2009	12 749	34 930	464 166
2010	11 219	30 738	430 678
Ebből: — Of which:			
alkalmazásban álló — employed	9 661	26 467	398 062
egyéni és társas vállalkozások főfoglalkozású tagja — self-employed and corporation members	1 558	4 270	32 615

* Budapest és Pest megye együttes adata. — Total data of Budapest and Pest County.

5.5.9. Anyasággal, gyermekneveléssel kapcsolatos ellátást igénybe vevők havi átlagos száma Monthly average number of recipients of provision connected with maternity and child care

Megnevezés Denomination	2000	2007	2008	2009	2010
Terhességi-gyermekágyi segély ^{a)} — Pregnancy and maternity allowance ^{a)}	8 605	12 894	13 248	13 409	13 040
Gyermekgondozási díj ^{a)} — Child-care fee ^{a)}	20 769	41 813	42 775	44 009	44 901
Gyermekgondozási segély ^{b)} — Child- care allowance ^{b)}	49 746	40 262	21 776	22 597	24 004
Gyermeknevelési támogatás ^{b)} — Support for training of children ^{b)}	9 952	7 715	3 325	3 341	3 377

a) Budapest és Pest megye együttes adata. — Including data of Budapest and Pest County.

b) 2007-ig Budapest és Pest megye együttes adata. 2008-tól Budapestén élők adata. — Until 2007 including data of Budapest and Pest County, from 2008 including only data of Budapest.

5.5.10. Családi pótlék* Family allowance*

Megnevezés Denomination	2002	2007	2008	2009	2011
Ellátásban részesülő családok havi átlagos száma — Average monthly number of recipients (family)	387 056	353 862	203 668	189 337	185 298
Ellátásban részesülő gyermekek havi átlagos száma — Average monthly number of recipients (child)	586 882	558 230	309 029	286 421	281 366
Az egy családra jutó havi átlagos összeg, Ft — Average monthly amount per family, HUF	9 734	22 069	22 664	22 488	22 273

* 2007-ig Budapest és Pest megye együttes adata. 2008-tól Budapestén élők adata. — Until 2007 including data of Budapest and Pest County, from 2008 including only data of Budapest.

5.5.11. Gyermekjóléti alapellátás *Child-care basic supply*

Megnevezés <i>Denomination</i>	2000	2007	2008	2009	2010
Gyermekjóléti szolgálat — <i>Child-care service</i>	23	27	27	29	28
Gondozott gyermek — <i>Number of children receiving care</i>	8 604	14 252	17 411	16 122	18 254
Ebből: alapellátásban gondozott — <i>Of which: receiving basic care</i>	7 652	12 498	15 630	14 145	12 816
A kezelt problémák száma — <i>Number of treated cases</i>	24 616	45 491	40 381	42 454	49 743
Ebből százalékban: — <i>Of which in percentage:</i>					
anyagi — <i>material</i>	21,8	30,6	24,7	25,5	24,3
gyermeknevelési — <i>child-training</i>	14,8	15,2	16,1	17,7	15,5
családi konfliktus — <i>family conflict</i>	14,5	10,9	10,8	11,9	12,6

5.5.12. Bölcsődék *Infant nurseries*

Év <i>Year</i>	Intézmény <i>Institution</i>	Férőhely <i>Places</i>	Beíratott gyermek <i>Infants enrolled</i>	Gondozónő <i>Nurse</i>	Ebből: szakképzett <i>Of which: qualified</i>	Száz férőhelyre <i>Per hundred places</i>	Egy gondozónőre <i>Per nurse</i>
						jutó beírt gyermek ^{a)} <i>infants enrolled^{a)}</i>	
2000	149	8 661	9 450	1 807	1 650	109	5
2007	142	8 359	9 856	1 874	1 674	118	5
2008	144	8 597	10 264	1 907	1 674	119	5
2009	146	8 778	10 646	1 992	1 733	121	5
2010	154	10 911	11 068	2 082	1 894	101	5

a) A május 31-én beíratottak száma alapján. — *Data based on infants enrolled 31st May.*

5.5.13. A bölcsődék kerületenként, 2010
Infant nurseries by districts, 2010

Kerület <i>District</i>	Intézmény <i>Institution</i>	Férőhely <i>Places</i>	Beíratott gyermek <i>Infants enrolled</i>	Gondozónő <i>Nurses</i>	Száz férőhelyre <i>Per hundred places</i>	Egy gondozónőre <i>Per nurse</i>
					jutó beírt gyermek ^{a)} <i>infants enrolled^{a)}</i>	
I.	3	166	167	34	101	5
II.	11	572	521	110	91	5
III.	13	974	963	177	99	5
IV.	10	648	766	145	118	5
V.	3	132	143	23	108	6
VI.	4	180	183	36	102	5
VII.	3	280	257	47	92	5
VIII.	6	360	423	88	118	5
IX.	4	230	264	52	115	5
X.	10	688	750	132	109	6
XI.	11	896	877	168	98	5
XII.	7	306	352	65	115	5
XIII.	9	850	780	137	92	6
XIV.	12	841	939	160	112	6
XV.	7	630	574	115	91	5
XVI.	4	280	288	50	103	6
XVII.	6	372	378	81	102	5
XVIII.	9	636	727	133	114	5
XIX.	7	508	455	87	90	5
XX.	5	504	462	85	92	5
XXI.	5	456	428	83	94	5
XXII.	4	346	319	64	92	5
XXIII.	1	56	52	10	93	5
Összesen — Total	154	10 911	11 068	2 082	101	5

a) A május 31-én beíratottak száma alapján. — *Data based on infants enrolled 31st May.*

5.5.14. Gyámügyi tevékenység Public guardianship activity

Megnevezés <i>Denomination</i>	2000	2007	2008	2009	2010
Gondnokság — Trusteeship					
Gondnokság alatt álló — <i>Persons under trusteeship</i>	6 245	6 016	5 357	5 317	5 422
Gyámság — Guardianship					
Gyámhatósági ügyeket intéző — <i>Officials in charge of guardians' cases</i>	230	264	259	256	277
Gyámság alatt álló kiskorú — <i>Minors under guardianship</i>	3 791	3 226	3 149	3 208	3 036
Veszélyeztetettség — Endangerment					
Év folyamán nyilvántartásba vett veszélyeztetett kiskorú — <i>Endangered minors registered during the year</i>	5 736	6 920	6 684	8 836	7 728
Év folyamán nyilvántartásból törölt veszélyeztetett kiskorú — <i>Endangered minors cancelled from registration during the year</i>	3 865	5 381	9 036	7 214	6 983
Nyilvántartott veszélyeztetett kiskorú — <i>Endangered minors registered</i>	12 672	20 621	18 269	19 891	18 714
Ebből: — <i>Of which:</i>					
környezeti okból — <i>due to circumstances</i>	5 499	6 355	5 365	5 534	5 609
magatartási okból — <i>due to behaviour</i>	2 617	5 227	4 863	5 805	5 323
anyagi okból — <i>due to financial reasons</i>	3 971	7 130	6 414	7 235	6 436
egészségi okból — <i>due to reasons of health</i>	585	1 909	1 627	1 317	1 346
Családok száma, ahol veszélyeztetett kiskorú él — <i>Number of families where endangered minors live</i>	6 508	10 694	9 130	10 693	10 519
Védelembevétel — Child protection					
Nyilvántartott védelembe vett kiskorú — <i>Minors taken into child protection</i>	500	1 294	1 363	1 411	1 585
Ebből: — <i>Of which:</i>					
környezeti okból — <i>due to circumstances</i>	66	297	298	312	265
szülőknek felróható magatartási okból — <i>due to behaviour of parents</i>	287	509	498	508	608
gyermeknek felróható magatartási okból ^{a)} — <i>due to behaviour of child^{a)}</i>	147	488	567	591	712
Családok száma, ahol védelembe vett kiskorú él — <i>Number of families where minors taken child protection live</i>	270	782	856	801	932
Összes intézkedés — <i>Total measures</i>	792	2 017	2 066	1 855	2 284
Örökbefogadás — Adoption					
Engedélyezett örökbefogadás — <i>Approved adoptions</i>	182	110	116	134	116
Ebből: — <i>Of which:</i>					
tartós nevelt volt — <i>was in long-term foster care</i>	43	9	9	4	4
átmeneti nevelt volt — <i>was in short-term foster care</i>	21	18	25	15	13
külföldi állampolgár számára jóváhagyott — <i>for foreign citizens</i>	5	6	10	10	13

a) Tartalmazza a bűncselekmény elkövetése és a bántalmazás miatti védelembe vételeket is. — *Including minors taken into child protection due to perpetrating crime or offence.*

5.5.15. Gyermekotthonok és nevelőszülői hálózatok *Children's homes and networks of foster parent*

Megnevezés <i>Denomination</i>	2000	2007	2008	2009	2010
Gyermekotthonban és nevelőszülői hálózatban elhelyezettek — Institutionalized and fostered persons					
Nyilvántartott átmeneti nevelt — <i>Temporarily institutionalized registered children</i>	1 616	2 016	1 985	1 912	2 023
Nyilvántartott tartós nevelt — <i>Registered children taken into long term state care</i>	214	125	134	141	132
Ideiglenes hatállyal elhelyezett ^{a)} — <i>Children taken into temporary placement^{a)}</i>	231	122	149	153	172
Utógondozói ellátásban részesülő — <i>Children taken into after-care provision</i>	515	697	727	682	652
Összesen — Total	2 576	2 960	2 995	2 888	2 979
Ebből: — <i>Of which:</i>					
– 2 éves — 2 years	197	150	192	165	194
3– 5 éves — 3– 5 years	205	183	179	174	199
6–14 éves — 6–14 years	1 056	1 174	1 144	1 103	1 154
15–17 éves — 15–17 years	595	748	748	775	774
Gyermekotthon — Children's homes					
Férőhely — <i>Places</i>	2 142	2 544	2 531	2 508	2 543
Elhelyezettek — <i>Institutionalized persons</i>	1 766	2 125	2 142	2 039	2 106
Ebből: — <i>Of which:</i>					
lakásotthonban — <i>in flat-home</i>	255	449	424	486	450
leány — <i>girls</i>	741	978	1 011	937	991
Szakmai munkakörben foglalkoztatott — <i>Qualified employees</i>	854	1 626	1 622	1 586	1 669
Ebből: — <i>Of which:</i>					
nevelő — <i>governesses</i>	312	404	426	390	409
gyermekfelügyelő — <i>nursery governesses</i>	258	487	492	461	457
gondozó — <i>child-care nurses</i>	256	234	200	201	199
Nevelőszülői hálózat — Foster parent service					
Elhelyezettek — <i>Fostered persons</i>	810	835	853	849	873
Ebből: — <i>Of which:</i>					
hivatásos nevelőszülőnél — <i>at professional foster parents</i>	354	380	402	381	375
hagyományos nevelőszülőnél — <i>at traditional foster parents</i>	456	455	451	468	498
leány — <i>girls</i>	442	456	454	465	473
Nevelőszülő ^{b)} — <i>Foster parents^{b)}</i>	438	430	402	395	409
Ebből: — <i>Of which:</i>					
hivatásos — <i>professional</i>	88	90	88	81	80
1 elhelyezett gyermekkel — <i>with 1 fostered child</i>	294	205	184	163	163
2 elhelyezett gyermekkel — <i>with 2 fostered children</i>	62	78	75	78	81
3 és több elhelyezett gyermekkel — <i>with 3 or more fostered children</i>	82	98	109	114	119
elhelyezett gyermek nélkül — <i>without fostered children</i>	–	49	34	40	46

a) Átmeneti gondozottakkal együtt. — *Including children tended temporarily.*

b) Hagyományos nevelőszülővel együtt. — *Including traditional foster parents.*

5.5.16. Szociális alapszolgáltatás*

Basic social services*

Megnevezés Denomination	2000	2007	2008	2009	2010
Étkeztetés — Catering					
Ellátott — <i>Persons under care</i>	18 411	13 174	11 383	11 791	14 552
Ebből: térítési díjat nem fizet — <i>Of which: without paying compensation</i>	2 311	2 814	1 458	2 090	2 851
Házi segítségnyújtás — Domestic care					
Ellátott — <i>Persons under care</i>	6 598	4 727	4 457	4 547	4 920
Ebből: térítési díjat nem fizet — <i>Of which: without paying compensation</i>	455	356	251	340	582
Teljes munkaidős gondozó — <i>Full-time caretakers</i>	840	703	653	689	670
Jelzőrendszeres házi segítségnyújtás — Alarm system-based home assistance					
Ellátott — <i>Persons under care</i>	—	1 202	1 334	1 368	1 491
Családsegítés — Family assistance					
Szolgáltatások száma — <i>Number services</i>	26	31	33	33	33
A szolgáltatás igénybe vevők — <i>Recipients of care</i>					
száma — <i>number</i>	27 111	45 117	52 121	56 926	54 397
hozott problémái, eset — <i>number of cases</i>	38 409	60 403	60 918	62 053	..

* Az ellátottakra vonatkozó adatok 2007-ig a szolgálat telephelye, 2008-tól az ellátottak lakóhelye szerint kerültek közlésre. — *Until 2007 data of recipients are given by the location of institutions, from 2008 data are published by the residence of the recipients.*

5.5.17. Nappali ellátás

Day-time care

Megnevezés Denomination	2000	2007	2008	2009	2010
Nappali ellátást nyújtó intézmények^{a)} — Social institutions providing day-time care^{a)}					
Intézmények száma összesen — Number of institutions total	..	143	145	151	152
Ebből: — Of which:					
időseket (is) ellátó — for aged persons	105	107	105	105	104
fogyatékosokat (is) ellátó — for handicapped persons	22	26	28	32	32
pszichiátriai betegeket (is) ellátó — for psychiatric patients	..	7	7	8	10
szenvedélybetegeket (is) ellátó — for addicted persons	1	6	7	8	8
Férőhelyek száma összesen — Number of operating beds	..	7 511	7 545	7 792	7 908
Ebből: — Of which:					
idősek ellátásában — in home for the aged	5 134	6 317	6 225	6 285	6 297
fogyatékosok ellátásában — in home for handicapped persons	503	658	727	804	835
pszichiátriai betegek ellátásában — in home for psychiatric patients	..	261	261	291	371
szenvedélybetegek ellátásában — in home for addicts	20	275	325	405	405
Ellátottak száma összesen — Number of residents	..	7 553	7 371	7 668	7 760
Ebből: — Of which:					
idősek ellátásában részesülő — in home for the aged	6 139	6 271	5 936	5 979	6 010
fogyatékosok ellátásában részesülő — in home for handicapped persons	451	606	698	750	804
pszichiátriai betegek ellátásában részesülő — in home for psychiatric patients	..	403	388	513	518
szenvedélybetegek ellátásában részesülő — in home for addicts	21	273	343	419	428
Nappali ellátásban foglalkoztatott teljes munkaidős gondozók — Number of full-time nurses					
Idősek ellátásában — In home for the aged	414	378	375	368	339
Fogyatékosok ellátásában — In home for handicapped persons	128	161	179	180	152
Pszichiátriai betegek ellátásában — In home for psychiatric patients	..	24	23	23	24
Szenvedélybetegek ellátásában — In home for addicts	2	21	23	26	20
Hajléktalanok ellátásában — Home for homeless persons, homeless shelter	..	77	139	130	141
Hajléktalanok nappali ellátása — Day-time care for homeless persons					
Népkonyhák — Soup kitchens					
száma — number	10	10	10	10	9
napi átlagos forgalma — average daily admissions	1 986	1 737	1 876	1 913	2 001
Nappali melegedők — Day-shelters					
száma — number	19	31	34	34	36
befogadóképessége — seating capacity	1 587	2 938	4 269	3 741	3 949
napi átlagos forgalma — average daily admissions	1 818	4 210	4 791	5 138	5 859

a) Hajléktalanellátás nélkül. 2008-tól demensellátással együtt. — Excluding care for homeless persons. From 2008 including care for dement persons.

5.5.18. Szociális étkeztetésben és házi segítségnyújtásban részesülők életkor szerint, 2010

Persons receiving social catering and domestic care by age-groups, 2010

Korcsoport, éves <i>Age-group, years old</i>	Étkeztetésben részesülő <i>Persons receiving catering</i>	Ebből <i>Of which</i>		Házi segítségnyújtásban <i>Domestic care</i>	Jelzőrendszeres házi segítségnyújtásban <i>Alarm system- based home assistance</i>
		helyben fogyasztja vagy elviszi <i>eat on the spot or take it away</i>	lakására szállítják <i>home delivery</i>		
				részesülő <i>recipients of</i>	
–17	131	105	26	5	–
18–39	734	501	233	48	3
40–59	3 126	1 778	1 348	288	35
60–69	3 183	1 650	1 533	496	106
70–79	2 893	1 152	1 741	1 153	349
80–	4 485	1 034	3 451	2 930	998
Összesen — Total	14 552	6 220	8 332	4 920	1 491

5.5.19. Szociális nappali ellátásban részesülők intézménytípusonként, 2010

Persons receiving social day care by type of institutions, 2010

Megnevezés <i>Denomination</i>	Idősek <i>Aged persons</i>	Fogyatékosok <i>Disabled</i>	Pszichiátriai betegek <i>Psychiatric patients</i>	Szenvedélybetegek <i>Addicts</i>
	nappali intézménye <i>day institutions</i>			
Száma — <i>Number</i>	104	32	10	8
Férőhely — <i>Accommodations in operation</i>	6 297	835	371	405
Ellátott — <i>Persons under care</i>	6 010	804	518	428
Ebből: térítési díjat nem fizet — <i>Of which: without paying compensation</i>	3 787	165	488	391
Gondozó — <i>Caretakers</i>	434	208	35	31
Ebből: — <i>Of which:</i>				
szakképzett — <i>qualified</i>	364	184	32	30
teljes munkaidős — <i>full-time workers</i>	339	152	24	20
tiszteletdíjas — <i>retainers</i>	20	...	–	–
közhasznú munkavégzés keretében — <i>public utility workers</i>	...	6	–	–

5.5.20. Szociális alap- és nappali ellátásban részesülők kerületenként, 2010
Persons receiving social basic and day-time supply by districts, 2010

Kerület <i>District</i>	Étkeztetésben <i>Catering</i>	Házi segítségnyújtásban <i>Domestic care</i>	Jelzőrendszeres házi segítségnyújtásban <i>Alarm system-based home assistance</i>	Ellátottak száma az idősek nappali intézményében <i>Number of attendees in day institutions for aged persons</i>
	részesülő <i>recipients of</i>			
I.	306	129	50	115
II.	921	336	48	144
III.	603	371	106	814
IV.	268	113	56	159
V.	503	258	62	271
VI.	477	117	42	48
VII.	728	205	50	645
VIII.	879	192	53	266
IX.	267	135	52	166
X.	540	203	100	268
XI.	1 295	399	85	279
XII.	275	173	63	133
XIII.	1 179	485	198	1 063
XIV.	1 027	328	41	217
XV.	841	214	39	217
XVI.	583	155	70	206
XVII.	543	90	50	242
XVIII.	1 052	301	46	227
XIX.	538	199	115	193
XX.	695	260	52	168
XXI.	497	144	39	73
XXII.	400	82	42	88
XXIII.	135	31	32	8
Összesen — <i>Total</i>	14 552	4 920	1 491	6 010

5.5.21. Családsegítő szolgálat
Family assistance service

Megnevezés <i>Denomination</i>	2000	2007	2008	2009	2010
Családsegítő szolgálatok száma — <i>Number of family assistance service</i>	26	31	33	33	33
A szolgáltatást igénybe vevők — <i>Persons receiving family assistance service</i>					
száma — <i>number of persons</i>	27 111	45 117	52 121	56 926	54 397
hozott problémái, eset — <i>number of cases</i>	38 409	60 403	60 918	62 053	..
ebből: több probléma együttes előfordulása — <i>of which: combined occurrence of problems</i>	13 616	25 169	31 560	29 594	..
Az esetek számának megoszlása az elsődleges problémátípus szerint, % — <i>Number of cases divided by prime type of problems, %</i>					
életviteli — <i>way of living</i>	7,8	3,9	6,0	3,3	..
családi — <i>family</i>	8,5	4,4	4,7	4,1	..
lelki és mentális — <i>psychic and mental</i>	7,6	5,0	4,7	2,3	..
gyermeknevelési — <i>training of children</i>	2,5	1,5	1,6	1,0	..
anyagi — <i>financial</i>	21,8	30,6	33,2	19,6	..
foglalkoztatással kapcsolatos — <i>connected with employment</i>	11,5	20,0	24,3	13,0	..
ügyintézéshez segítségkérés — <i>asking for help in administration</i>	14,6	12,1	7,0	3,8	..

5.5.22. Tartós bentlakásos és átmeneti elhelyezést nyújtó szociális intézmények Social institutions providing lasting and temporary accommodations

Megnevezés Denomination	2000	2007	2008	2009	2010
Összesen — Total					
Intézmény — Institutions	114	130	132	135	136
Telephely — Sites	189	200	206	205	210
Férőhely — Places	14 741	16 718	17 297	17 566	17 615
Ellátott — Persons under care	13 750	15 672	15 596	16 000	16 007
Ápoló, gondozó — Nurses, caretakers	3 172	3 527	3 770	3 755	3 786
Ebből: szakképzett — Of which: qualified	2 306	3 089	3 337	3 303	3 356
Ebből: önkormányzati — Of which: of local government					
Intézmény — Institutions	51	41	40	40	40
Telephely — Sites	91	80	84	84	86
Férőhely — Places	8 653	8 678	9 101	9 115	9 287
Ellátott — Persons under care	8 095	8 333	8 338	8 419	8 483
Ápoló, gondozó — Nurses, caretakers	2 046	2 103	2 263	2 162	2 185
Ebből: szakképzett — Of which: qualified	1 468	1 896	2 022	1 967	2 012

5.5.23. Tartós bentlakásos és átmeneti elhelyezést nyújtó szociális intézmények fenntartó szerint, 2010 Social institutions providing lasting and temporary accommodation by maintainers, 2010

Fenntartó Maintainer	Intézmény Institutions	Telephely Sites	Férőhely Places	Ellátott Persons under care	Ápoló, gondozó Nurses, caretakers	Ebből: szakképzett Of which: qualified
Kerületi önkormányzat — District government	17	20	578	499	184	181
Fővárosi önkormányzat — Capital government	23	66	8 709	7 984	2 001	1 831
Egyház, egyházi intézmény — Church, church institution	35	46	4 457	3 974	863	693
Közhasznú társaság — Public services company	12	12	953	860	240	220
Alapítvány, közalapítvány — Foundation	30	44	1 501	1 409	218	194
Egyesület — Association	16	17	938	908	114	100
Központi költségvetési intézmény — Central state budget institutions	3	5	479	373	166	137
Összesen — Total	136	210	17 615	16 007	3 786	3 356

**5.5.24. Tartós bentlakásos és átmeneti elhelyezést nyújtó szociális intézmények
intézménytípus szerint, 2010**
***Social institutions providing lasting and temporary accommodation by type of
institutions, 2010***

Intézménytípus <i>Type of institution</i>	Összes <i>Total</i>		Ebből: önkormányzati <i>Of which: of local government</i>	
	férőhely <i>places</i>	ellátott személy <i>persons under care</i>	férőhely <i>places</i>	ellátott személy <i>persons under care</i>
Tartós bentlakásos — Lasting accommodation				
Időskorúak otthona — <i>Home for the aged</i>	7 728	7 175	3 952	3 790
Pszichiátriai betegek otthona — <i>Home for psychiatric patients</i>	1 326	1 320	1 213	1 214
Ebből: lakóotthon — <i>Of which: residential home</i>	50	50	50	50
Fogyatékosok otthona — <i>Home for disabled</i>	2 360	2 175	1 563	1 502
Ebből: lakóotthon — <i>Of which: residential home</i>	191	186	63	63
Szenvedélybetegek otthona — <i>Home for addicts</i>	121	113	—	—
Ebből: lakóotthon — <i>Of which: residential home</i>	12	12	—	—
Hajléktalanok otthona — <i>Home for homeless people</i>	197	189	—	—
Összesen — Total	11 732	10 972	6 728	6 506
Átmeneti elhelyezést nyújtó — Providing temporary accommodations				
Időskorúak gondozóháza, szállást biztosító idősek klubja — <i>Temporary home for the aged, club for the aged with lodging</i>	955	744	445	380
Pszichiátriai betegek átmeneti intézménye — <i>Temporary institutions for psychiatric patients</i>	47	48	—	—
Fogyatékosok gondozóháza — <i>Temporary home for disabled</i>	90	76	14	10
Szenvedélybetegek átmeneti intézménye — <i>Temporary institutions for addicts</i>	42	31	—	—
Hajléktalanok éjjeli menedékhelye és átmeneti szállása — <i>Night shelter and temporary shelters for homeless people</i>	4 749	4 136	2 100	1 587
Összesen — Total	5 883	5 035	2 559	1 977
Összesen — Total	17 615	16 007	9 287	8 483

5.5.25. Szociális segélyezés a támogatás formája szerint

Social assistance by type of support

Megnevezés Denomination	2000	2007	2008	2009	2010
Rendszeres pénzbeli támogatás — Regular support in cash					
Rendszeres szociális segélyben részesültek — Recipients of regular social support					
átlagos száma — average annual number	2 783	7 666	8 964	4 211 ^{a)}	3 626 ^{a)}
egy főre jutó havi átlag, Ft — monthly average per capita, HUF	12 477	24 466	26 312	27 767 ^{a)}	26 684 ^{a)}
Rendelkezésre állási támogatásban részesítettek — Recipients of availability support					
átlagos száma — average annual number	—	—	—	7 079 ^{b)}	7 812
egy főre jutó havi átlag, Ft — monthly average per capita, HUF	—	—	—	29 349 ^{b)}	35 772
Időskorúak járadékában részesültek — Recipients of old-age allowance					
átlagos száma — average annual number	510	459	456	483	420
egy főre jutó havi átlag, Ft — monthly average per capita, HUF	15 084	26 782	27 486	27 272	26 225
Rendszeres gyermekvédelmi kedvezményben részesültek átlagos száma — Average number of regular allowance for protection of children	—	22 309	25 295	27 587	32 050
Kiegészítő gyermekvédelmi támogatásban részesültek átlagos száma — Average number of additional support for protection of children	—	185	179	202	190
Ápolási díjban részesítettek — Nursing fee recipients					
átlagos száma — average number	4 095	6 368	6 423	6 618	6 848
egy főre jutó havi átlag, Ft — monthly average per capita, HUF	16 361	25 693	27 246	26 855	27 523
Eseti pénzbeli támogatás — Emergency support in cash					
Lakásfenntartási támogatásban részesültek — Recipients of benefit to maintain the dwelling					
száma — number of	21 515	16 668	14 385	14 924	12 757
egy főre jutó évi átlag, Ft — average per capita, HUF	29 992	52 469	52 481	48 338	56 288
Átmeneti segélyben részesültek — Recipients of emergency support					
száma — number of	47 103	51 465	48 498	58 985	60 861
egy főre jutó évi átlag, Ft — average per capita, HUF	15 478	20 455	21 593	20 104	20 926
Rendkívüli gyermekvédelmi támogatásban részesültek — Irregular support for protection of children					
száma — number of	41 175	28 502	27 858	29 684	27 931
egy főre jutó évi átlag, Ft — average per capita, HUF	10 142	15 535	17 037	16 877	17 282
Temetési segélyben részesültek — Recipients of funeral aid					
száma — number of	10 078	5 722	5 144	4 447	4 655
egy főre jutó évi átlag, Ft — average per capita, HUF	20 675	36 361	35 014	37 151	39 217

a) Rendelkezésre állási támogatásban részesítettek adatai nélkül. — Excluding data of recipients of availability support.

b) 2009-ben bevezetett ellátás. — This type of support was introduced in 2009.

5.5.25. Szociális segélyezés a támogatás formája szerint (folytatás)

Social assistance by type of support (continued)

Megnevezés <i>Denomination</i>	2000	2007	2008	2009	2010
Eseti természetbeni támogatás — <i>Other supports in kind</i>					
Lakásfenntartási támogatásban részesültek — <i>Recipients of benefit to maintain the dwelling</i>					
száma — <i>number of</i>	6 637	14 774	13 881	14 104	15 337
egy főre jutó évi átlag, Ft — <i>average per capita, HUF</i>	32 915	47 369	42 294	50 644	51 781
Átmeneti segélyben részesültek — <i>Recipients of emergency support</i>					
száma — <i>number of</i>	31 943	15 204	14 679	13 773	7 466
egy főre jutó évi átlag, Ft — <i>average per capita, HUF</i>	5 933	5 374	5 367	5 839	13 535
Rendkívüli gyermekvédelmi támogatásban részesültek — <i>Irregular support for protection of children</i>					
száma — <i>number of</i>	13 697	7 362	2 755	4 352	3 972
egy főre jutó évi átlag, Ft — <i>average per capita, HUF</i>	10 186	9 032	18 129	19 660	17 114
Egyéb támogatás — <i>Other supports</i>					
Közfogygyellátási igazolvánnyal rendelkezők száma — <i>Number of recipients of public medical treatment card</i>	75 163	63 594	53 922	50 895	50 625
Ebből: alanyi jogon — <i>Of which: by own right</i>	25 455	29 000	25 664	24 169	25 724
Súlyosan mozgáskorlátozott személyek közlekedésével kapcsolatos támogatások — <i>Transport support of disabled persons</i>					
gépkocsiszerzéshez adható támogatásra jogosult — <i>for car purchasing</i>	2 679	639	561	365	305
közlekedési támogatásban részesített — <i>recipients of transport support</i>	19 562	5 773	4 479	3 161	2 941

5.5.26. Szociális segélyezés főbb támogatási formák szerint, kerületenként, 2010
Social assistance by districts, 2010

Kerület District	Egy főre jutó Per capita			
	rendszeres szociális segély havi átlagos összege, Ft ^{a)} monthly average amount of regular social support, HUF ^{a)}	lakásfenntartási támogatás dwelling maintenance benefit	átmeneti segély emergency support	rendkívüli gyermekvédelmi támogatás irregular support for protection of children
	évi átlagos összege, Ft annual average amount, HUF			
I.	27 849	36 514	35 469	40 710
II.	26 019	75 061	44 690	22 825
III.	25 045	69 831	25 806	15 895
IV.	25 387	43 383	39 622	39 821
V.	25 855	68 660	59 494	43 675
VI.	25 303	40 810	45 002	32 706
VII.	25 635	24 963	30 369	9 474
VIII.	27 088	36 676	14 043	9 728
IX.	25 556	29 578	16 994	18 687
X.	25 028	50 590	16 383	17 072
XI.	25 226	78 971	16 238	19 582
XII.	25 078	39 158	21 590	19 201
XIII.	39 508	74 342	19 513	29 279
XIV.	26 933	44 133	34 228	28 047
XV.	25 439	74 426	31 355	19 737
XVI.	25 043	38 181	12 516	13 306
XVII.	25 288	50 817	25 725	20 857
XVIII.	25 484	45 297	31 335	19 965
XIX.	33 505	93 339	15 684	15 575
XX.	27 175	38 970	13 901	14 456
XXI.	23 368	59 592	17 413	9 351
XXII.	25 994	51 415	40 913	11 546
XXIII.	25 650	43 823	6 026	6 295
Fővárosi önkormányzat — Capital government	26 576	—	21 202	—
Összesen — Total	26 684	53 991	22 914	18 356

a) Rendelkezésre állási támogatásban részesítettek adatai nélkül. — Excluding data of recipients of availability support.